

Số: 103/2017/HSST
Ngày: 14/11/2017

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THƯỜNG TÍN - HÀ NỘI**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Trung Hòa

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Từ Tuấn Hưng

Ông Đàm Viết Khai

- Thư ký Tòa án ghi biên bản phiên tòa:

Bà Vũ Thị Hằng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Thường Tín

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thường Tín tham gia phiên tòa:

Ông Trần Văn Tư - Kiểm sát viên

Mở phiên tòa ngày 14/11/2017, tại trụ sở Ủy ban nhân dân xã V, huyện T, Hà Nội xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 108/2017/TLST-HS ngày 12/10/2017, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 108/2017/QĐXXST-HS ngày 30/10/2017 đối với bị cáo:

- **Trần Văn H**, sinh năm 1975; Đăng ký hộ khẩu thường trú và trú tại: Xóm 10, thôn B, xã V, huyện T, Hà Nội; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: 9/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Trần Văn C (đã chết) và bà Nguyễn Thị N; Vợ, con: Chưa; Tiền sự: Không; Tiền án: Năm 2014 bị Tòa án nhân dân huyện T, Thành phố Hà Nội xử phạt 2 năm tù về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”, tháng 3/2016 chấp hành xong hình phạt tù (Chưa được xóa án tích). Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 25/7/2017 đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Người làm chứng:

Anh Nguyễn Mạnh H, sinh năm 1982 (Vắng mặt)

Trú tại: Xóm 10, thôn B, xã V, huyện T, Hà Nội

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 16 giờ 30 phút, ngày 25/7/2017, Trần Văn H đi nhờ xe của anh Nguyễn Mạnh H từ nhà xuống xóm T, xã H, huyện T, Hà Nội để mua mua túy về sử dụng. Khi đi đến khu vực cổng cá thuộc xóm T, Trần Văn H xuống xe và bảo Nguyễn Mạnh H đứng đợi sau đó đi vào ngõ trong. Tại đây, Trần Văn H gặp một người đàn ông không quen biết khoảng 40 tuổi, Trần Văn H đã hỏi mua 01 gói heroin, người đàn ông này đồng ý và đưa cho Trần Văn H 01 gói nhỏ bên ngoài bọc giấy kẻ ngang, bên trong có chứa chất bột màu trắng với giá 100.000 đồng. Trên đường đi bộ ra chỗ anh Nguyễn Mạnh H đang đứng đợi thì Trần Văn H bị tổ công tác Công an huyện T phối hợp với Ban công an xã H kiểm tra, bắt quả tang cùng với tang vật là 01 gói nhỏ, bên ngoài bọc bằng giấy, Trần Văn H khai đó là heroin.

Tại bản kết luận giám định số 4696 ngày 14/8/2017 của Phòng PC54 - Công an Thành phố Hà Nội kết luận: Chất bột màu trắng bên trong 01 gói giấy thu giữ của Trần Văn H là ma túy loại heroin, trọng lượng 0,208 gam.

Tại Bản cáo trạng số: 95/CT/VKS - HS ngày 11/10/2017, Viện kiểm sát nhân dân huyện Thường Tín truy tố bị cáo Trần Văn H về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo Khoản 1 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay: Bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Thường Tín giữ nguyên quan điểm truy tố và kết luận như Cáo trạng truy tố đã nêu. Sau khi đánh giá tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội, đánh giá nhân thân, đã xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo, đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo Trần Văn H phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”.

Áp dụng Khoản 1 Điều 194; điểm p Khoản 1 Điều 46; điểm g Khoản 1 Điều 48; Điều 33 của Bộ luật Hình sự đề nghị xử phạt Trần Văn H từ 26 tháng đến 30 tháng tù.

Áp dụng Điều 41 của Bộ luật Hình sự; Điều 76 của Bộ luật tố tụng Hình sự đề nghị tịch thu, tiêu hủy 01 gói heroin

Miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo nhận thức được hành vi của mình đã vi phạm pháp luật, xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Điều tra – Công an huyện T, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện T, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

2]. Tại phiên tòa, bị cáo Trần Văn H khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội đã thực hiện ngày 25/07/2017, lời khai của bị cáo phù hợp phù hợp với biên bản phạm pháp quả tang, bản kết luận giám định, lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của người làm chứng cùng tang vật của vụ án và các chứng cứ khác đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án, được xét hỏi tại phiên tòa. Như vậy, có đầy đủ cơ sở kết luận: Khoảng 16 giờ 30 phút, ngày 25/07/2017, tại xóm T, xã H, huyện T, Thành phố Hà Nội, Trần Văn H đã bị tổ công tác Công an huyện T phối hợp với Ban công an xã H bắt quả tang H có hành vi tàng trữ trái phép 0,208 gam heroin.

Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo quy định tại Khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự, như Cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát nhân dân huyện T là hoàn toàn có căn cứ, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng đã xâm phạm chế độ độc quyền quản lý chất ma túy, chất gây nghiện của Nhà nước; gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh trật tự tại địa phương; làm gia tăng các tệ nạn xã hội và các bệnh xã hội.

3]. Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo đã có 01 tiền án về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”, chưa được xóa án tích, lần phạm tội này là tái phạm nên cần xử phạt nghiêm khắc hơn.

4]. Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo có hoàn cảnh gia đình khó khăn nên được hưởng các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm p Khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự.

Đánh giá tính chất, mức độ hành vi và nhân thân của bị cáo: Hội đồng xét xử xét thấy bị cáo có nhân thân xấu, đã từng phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” chưa được xóa án tích, lần phạm tội này là tái phạm nên cần thiết phải áp dụng hình phạt tù cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục là thỏa đáng.

Tuy nhiên, khi so sánh quy định về hình phạt tại Khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự năm 1999 với hình phạt tại Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 thì hình phạt quy định tại Khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự 2015 nhẹ hơn, nên căn cứ vào Khoản 3 Điều 7 Bộ luật Hình sự 2015, Nghị quyết số: 41/2017/QH 14 ngày 20/6/2017 của Quốc Hội áp dụng quy định có lợi cho bị cáo nên giảm nhẹ về hình phạt.

5]. Hình phạt bổ sung: Bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, là người nghiện ma túy không có thu nhập, hoàn cảnh gia đình khó khăn nên Hội đồng xét xử miễn hình phạt bổ sung là hình phạt tiền cho bị cáo là phù hợp với thực tế.

6]. Về xử lý tang vật của vụ án: Tịch thu, tiêu hủy 01 gói heroin đã niêm phong trong phong bì.

Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Trần Văn H tại xóm T, xã H, huyện T, Hà Nội, cơ quan điều tra chưa xác định được là ai đã tách ra khi nào làm rõ xử lý sau.

Đối với Nguyễn Mạnh H là người đã cho Trần Văn H đi nhờ xe, Nguyễn Mạnh H không biết mục đích Trần Văn H đi mua ma túy về sử dụng nên Cơ quan điều tra không đề cập xử lý là có căn cứ.

7]. Về án phí: Bị cáo phải nộp án phí hình sự theo quy định của pháp luật.

8]. Bị cáo được quyền kháng cáo theo quy định tại các Điều 231, 233 và 234 Bộ luật tố tụng Hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Trần Văn H phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”
2. Áp dụng Khoản 1 Điều 194; điểm p Khoản 1 Điều 46, Điểm g Khoản 1 Điều 48; Điều 33 Bộ luật Hình sự năm 1999;

- Áp dụng Nghị quyết số: 41/2017/QH 14 ngày 20/6/2017 của Quốc Hội; Khoản 1 Điều 249; Khoản 3 Điều 7 Bộ luật Hình sự 2015;

Xử phạt: Trần Văn H 24 (*Hai mươi bốn*) tháng tù, thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam ngày 25/7/2017.

3. Áp dụng Điều 41 Bộ luật Hình sự, Điều 76 Bộ luật tố tụng Hình sự: Tịch thu, tiêu hủy 01 phong bì niêm phong, bên ngoài có chữ ký của giám định viên phòng PC54 – CATP Hà Nội và Trần Văn H (bên trong là ma túy Heroin).

4. Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng Hình sự; Nghị quyết số: 326/2016/QH14 ngày 30 tháng 12 của Ủy ban thường vụ Quốc hội: Buộc bị cáo Trần Văn H phải nộp 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND TP Hà Nội;
- VKSND huyện;
- Công an huyện
- THADS huyện;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Phạm Trung Hòa

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THƯỜNG TÍN
HÀ NỘI

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
-----o0o-----

BIÊN BẢN NGHỊ ÁN

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THƯỜNG TÍN - HÀ NỘI
Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THƯỜNG TÍN
HÀ NỘI**

Số: /TLHS

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Thường Tín, ngày 14 tháng 11 năm 2017

TRÍCH LỤC BẢN ÁN HÌNH SỰ

Tại bản án hình sự sơ thẩm số: /2017/ HSST ngày 14/11/2017

Đối với người bị kết án: **Trần Văn Hùng**, sinh năm 1972

Trú tại: Xóm 10, thôn Bình Vọng, xã Văn Bình, huyện Thường Tín, Hà Nội
Con ông Trần Văn Chí (đã chết) và bà Nguyễn Thị Ngân

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THƯỜNG TÍN - HÀ NỘI ĐÃ
QUYẾT ĐỊNH:**

Xử phạt: Trần Văn Hùng

tháng tù về tội: "*Tàng trữ trái*

phép chất ma túy". Thời hạn tù tính từ ngày 25/7/2017.

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THƯỜNG TÍN
Thẩm phán**

Phạm Trung Hòa

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THƯỜNG TÍN
HÀ NỘI**

Số: /2017/QĐTG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Thường Tín, ngày 14 tháng 11 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH TẠM GIAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THƯỜNG TÍN – HÀ NỘI

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Trung Hòa

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Đàm Viết Khai và ông Từ Tuấn Hưng

Căn cứ các Điều 89, 80, 88 và 228 của Bộ luật tố tụng Hình sự;

Căn cứ biên bản nghị án ngày 14 tháng 11 năm 2017 của Hội đồng xét xử sơ thẩm;

Xét thấy: cần tiếp tục tạm giam bị cáo để đảm bảo cho việc thi hành án;

QUYẾT ĐỊNH:

1/ Tạm giam bị cáo: **Trần Văn Hùng**, sinh năm 1972

HKTT và chỗ ở: Xóm 10, thôn Bình Vọng, Văn Bình, huyện Thường Tín, Hà Nội

Con ông Trần Văn Chí (đã chết) và bà Nguyễn Thị Ngân

Bị Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt

tháng tù về tội “*Tàng trữ*

trái phép chất ma túy”

Thời hạn tạm giam là 45 (*Bốn mươi lăm*) ngày kể từ ngày tuyên án.

2/ Nhà tạm giữ – Công an huyện Thường Tín, Thành phố Hà Nội có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận:

- Nhà tạm giữ – CA huyện Thường Tín, TP Hà

Nội;

- VKSND;

- Bị cáo;

- Lưu.

Phạm Trung Hòa